

info
ONDRES

Magazine d'informations municipales

Décembre 2009 • N° 35

À LA UNE

- Retour sur **2009**
- **Dossier** Spécial : La **Culture**

- 4. **Mairie**
CM du 23 octobre 2009
- 6. De nouveaux locaux pour la mairie
- 7. Un nouveau restaurant scolaire
Réunion Publique
- 8. Des piétons en sécurité le long de la nationale
Agitateurs de Loisirs Actifs
- 9. L'expression de la Majorité
L'expression de l'opposition
- 10. **Intercommunalité**
Les Courses du Seignanx
Le Forum de l'emploi
Rencontre avec les gens du voyage
- 11. **DOSSIER : Culture**
- 15. **Vie Locale**
Forum des Associations
Foyer Yvonne Loiseau
Vide grenier des Parents d'élèves
- 16. Retour sur les moments forts de l'année
ECLAT, sur tous les fronts...
- 18. Hommages à Claude Dupreuilh
& Gabriel CLAVERIE
- 19. Concours Maisons fleuries
Cérémonie du 11 novembre
- 20. **Culture**
Bibliothèque
Itinéraire des mots bis
- 21. L'heure du conte
Le Gascon en partage
- 22. **Agenda**
Décembre - janvier - février
Vœux à la population
Spectacle de Noël
- 23. **Infos pratiques**
Aide au Chauffage du CCAS
Inscriptions sur les listes électorales
SITCOM Services aux Professionnels
Subventions aux associations.
- 27. **Ondres hier et aujourd'hui**
Sur la route de Saint-Martin de Seignanx

MAIRIE

2189, Av. du 11 Novembre 1918
40 440 - Ondres
De 8 h 30 à 12 h 00
et de 13 h 30 à 17 h 00

Tel : 05 59 45 30 06
Fax : 05 59 45 22 20
Mail : contact@ville-ondres.fr

Ce bulletin est imprimé sur du papier 100% recyclé conforme à l'éco label européen. L'imprimerie avec laquelle nous travaillons est labellisée Imprim'Vert. Après l'avoir lu, si vous ne souhaitez pas le conserver merci de le déposer dans un conteneur à papiers.



La photo de couverture de ce magazine change à chaque numéro pour suivre l'actualité, les saisons ou évoquer des lieux différents de la commune. Vous disposez de photos mettant en valeur notre commune. Vous souhaitez en faire profiter le plus grand nombre. Envoyez-les par e-mail à contact@ville-ondres.fr, nous les publierons en Une.



2009, difficile 2010, plein d'espoir

On savait que cette année serait difficile, on ne pensait pas qu'elle le serait autant pour la gestion municipale. Il ne manque pas d'analystes de renom pour dénoncer les désengagements coupables de l'État et je n'y reviendrai pas. Les effets de la crise pourtant se sont fait concrètement ressentir : baisse des droits de mutation par l'effondrement du marché immobilier, baisse des taxes liées aux transactions concernant les terrains rendus constructibles. Si l'on ajoute les effets directs et induits de la tempête Klaus (remise en état de la forêt, absence de vente de bois), le budget de la commune aura au final été amputé de 150 000 à 200 000 euros (les journaux télévisés se sont d'ailleurs largement fait l'écho de ces difficultés dans la plupart des communes de France).

Comment s'étonner dès lors, au moment où l'année se termine, à l'heure du rétroviseur de voir que le bilan a subi quelques freins. Il n'en sera pas moins conséquent, avec ses réalisations concrètes : locaux administratifs réaménagés (transfert des services de police et d'urbanisme à la Maison Béquite), réfectoire de l'école élémentaire, enfouissement des réseaux, sécurisation des voies piétonnes aux abords de la RD 810...

Et puis il restera ce qui aura été le succès de l'été, la navette de la plage dont l'expérience sera bien sûr renouvelée avec quelques améliorations.

L'année 2009 aura été pourtant marquée du sceau de l'efficacité tant sont nombreux et fondamentaux les dossiers qui arrivent à éclosion. Sans être exhaustif car ils rempliront nos pages pendant les prochaines années, je citerai le parc commercial dont la faisabilité sera décidée en cette fin d'année, le plan plage pour lequel tous les services partenaires ont été mobilisés, l'ouverture d'une zone à urbaniser dont l'étude a été confiée à la SATEL (Société d'Aménagement liée au Conseil Général) et puis la zone touristique de Las Nazas dont les dossiers sont en cours d'étude.

Alors, 2009 restera au final une année fondatrice pour un nouveau futur qui s'ouvre à la ville d'Ondres. Et ce futur, malgré une conjoncture difficile, c'est dès 2010 qu'avec vous, nous commencerons à l'engager.

Bernard CORRIHONS

Corrihons Maire

Les délibérations du Conseil Municipal du 23 octobre 2009

Lors de ce conseil, les élus ont pris entre autres, les décisions suivantes. L'ensemble des délibérations est affiché en Mairie et disponible sur le site Internet de la Mairie.

1 - Route de Saint-Martin - Aménagements de sécurité et d'accessibilité.

Monsieur le Maire présente au Conseil Municipal l'avant-projet détaillé des aménagements de sécurité et d'accessibilité de la RD 26 réalisé par les services de la DDE des Landes. Il précise que ces travaux seront réalisés au cours du 1er semestre 2010. Cet aménagement comprend notamment :

- la réalisation d'un ralentisseur traversant au niveau de la rue de Tambourin,
- un réaménagement du carrefour RD 810/RD 26/ Accès Église,
- la mise en application des prescriptions techniques d'accessibilité des personnes à mobilité réduite
- la mise en place de mobilier urbain.

Le montant de ces travaux s'élève à 182 000 € TTC pour la tranche ferme et 28 000 € TTC pour la tranche conditionnelle.

Après en avoir délibéré, le Conseil Municipal, à l'unanimité,

APPROUVE l'avant-projet détaillé concernant les aménagements de sécurité sur la RD 26, établi par les services de la DDE des Landes et ce pour les montants indiqués ci-dessus,

SOLLICITE la DDE des Landes pour l'établissement du dossier de consultation des entreprises.

Cet aménagement pour lequel la commune travaille depuis de nombreux mois va enfin voir le jour en début d'année prochaine. Bien évidemment, il ne pouvait être réalisé avant les travaux de réseau d'assainissement qui viennent de s'achever. Il permettra de sécuriser l'accès au parking de l'école élémentaire en ralentissant la vitesse de circulation des véhicules. Mais il facilitera aussi les déplacements piétons grâce à de larges trottoirs sécurisés et adaptés aux personnes à mobilité réduite. Longtemps attendu, ce nouvel aménagement est à la hauteur des espérances des uns et des autres, il représente une pierre de plus dans la construction de la ville plus agréable que nous souhaitons tous à Ondres.

2 - Vente de terrains à bâtir situés chemin de Pip et appartenant à la commune.

Après en avoir délibéré, le Conseil Municipal, par 21 voix pour et 5 contre,

APPROUVE la vente de quatre parcelles d'un peu plus de 800 m² chacune provenant de la division des parcelles AB n° 193 et BA n° 164.

DÉCIDE de confier la vente de ces parcelles aux trois agences immobilières ayant leur enseigne sur la commune d'Ondres.

AUTORISE Monsieur le Maire à signer des conventions de mandat avec chacune de ces agences immobilières, sachant que la commission qu'elles encaisseront sur les ventes des terrains qu'elles effectueront sera de 5 % TTC.

FIXE le prix de vente à 190 € le m² de terrain par parcelle, soit compte tenu des arrondis nécessaires : Lot A (819 m²) : 164 000 €, Lot B (833 m²) : 167 000 €, Lot C (810 m²) : 162 000 €, Lot D (826 m²) : 165 500 €.

La vente de ces terrains a été réalisée depuis le vote de cette délibération. Compte tenu de la taille réduite de ces terrains, l'objectif de cette cession n'était pas la construction de logements sociaux. Le fruit de cette vente va être réaffecté à la politique d'investissement en cours et à venir. Comme cela se réalise couramment dans toutes les villes de France, il s'agit pour la commune de transformer un patrimoine foncier en équipements publics au service des administrés. Des programmes de logements adaptés aux besoins de chacun sont envisagés dans d'autres lieux de la commune.

3 - Convention de mandat entre la commune d'Ondres et la SATEL pour le pilotage des études préalables à l'élaboration du dossier de création d'une ZAC d'habitat.

Après en avoir délibéré, le Conseil Municipal, par 21 voix pour et 5 abstentions,

DÉCIDE de souscrire une convention de mandat avec la S.A.T.E.L (Société d'Aménagement des Territoires et d'Équipement des Landes) afin que celle-ci coordonne les études nécessaires à la constitution du dossier de création de la ZAC, c'est-à-dire les études foncières, étude d'impact, étude de marché, étude de géomètre, étude urbanistique, étude technique...

La rémunération du mandataire s'élèvera à 18 500 € HT Cette mission permettant au final de constituer le dossier de création de la Z.A.C en vue de son approbation par le Conseil Municipal.



S'ENGAGE à inscrire les crédits nécessaires à la réalisation des études préalables à la constitution du dossier de ZAC, à compter du budget primitif 2010.

Depuis maintenant plusieurs années, l'équipe municipale a la volonté de faciliter l'accès au logement pour le plus grand nombre d'Ondrais. Cet objectif est partagé au niveau du Seignanx avec la Communauté de Communes qui a la compétence « Logement Social ». Le Plan Local Habitat fixe comme objectif à notre commune la réalisation de 200 logements sociaux dans les années à venir. Dans ce cadre, lors de l'approbation du Plan Local d'Urbanisme, en janvier 2006, des zones à urbaniser ont été définies sur le territoire de la commune. Ces zones ne peuvent devenir constructibles qu'avec la volonté des propriétaires, avec l'accord des élus, et aux conditions définies par eux, notamment en termes de politique sociale, dans le cadre de ZAC (Zone d'Aménagement Concerté). Dans l'esprit de la loi S.R.U (Loi relative à la solidarité et au renouvellement urbains qui préconise de densifier les « centre bourg »), la municipalité travaille depuis plus d'un an avec l'Agence d'Urbanisme Atlantique et Pyrénées sur ce projet ambitieux.

À l'issue de cette réflexion, l'équipe municipale envisage de structurer le futur centre-ville en se dotant d'un nouveau quartier, d'espaces publics conviviaux et de qualité, et surtout en favorisant la création de logements accueillant des programmes résidentiels diversifiés qui assureront une véritable mixité sociale. Le mandat confié à la SATEL constitue une nouvelle étape de ce processus. La SATEL va donc étudier la faisabilité de créer une Zone d'Aménagement Concerté soit à la zone dite Darrigrand, soit à la zone dite Tamatave. Le coût global de ces études étant estimé à près de 200 000 € HT. Il sera, in fine, pris en charge par l'aménageur de la ZAC. Ce projet est ambitieux, il est déterminant et structurant pour l'avenir de la commune, c'est pourquoi nous prenons le temps de mener cette réflexion en nous entourant des meilleures compétences possibles.

4 - Avis sur le projet de révision du schéma départemental d'accueil des Gens du Voyage.

Après en avoir délibéré, le Conseil Municipal, par 21 voix pour, 1 voix contre et 4 abstentions.

DONNE un avis favorable au projet de révision du schéma départemental d'accueil des gens du voyage,

SOLLICITE le président de la Communauté de Communes du Seignanx pour que des terrains soient trouvés afin de réaliser les aires manquantes prévues dans le schéma départemental d'accueil des gens du voyage, à savoir: 40 places d'accueil, 150 places de grand passage.

Le projet de révision du schéma départemental d'accueil des gens du voyage, soumis à l'avis du Conseil Municipal propose de maintenir l'obligation de réaliser dans le Seignanx :

- Une aire d'accueil d'une quarantaine de places,
- Une seconde aire de grand passage, sachant qu'afin de tenir compte des déplacements constatés dans le secteur littoral sud, sa capacité d'accueil serait portée de 100 à 150 places.

La compétence en matière de création et de gestion de ces aires a été confiée à la Communauté de Communes du Seignanx. À ce jour, seule l'aire de grand passage sur ONDRES a été réalisée sur le SEIGNANX. Elle a permis d'accueillir dans des conditions plus décentes les gens du voyage. Sa mise en service a, par ailleurs, mis fin aux stationnements sauvages intempestifs (surtout en saison estivale) des gens du voyage sur son territoire. Mais cet équipement fonctionne hors saison (du mois d'avril au mois d'octobre) de manière peu satisfaisante du fait de l'absence de places en aire d'accueil sur le territoire du Seignanx. Les élus Ondrais souhaitent donc que les autres communes de la Communauté de Communes du Seignanx consentent elles aussi à proposer des terrains susceptibles de permettre la réalisation des aires manquantes à ce jour.

5 - Approbation du plan de financement des dépenses occasionnées suite au passage de la tempête Klaus.



Monsieur Le Maire rappelle au Conseil Municipal que suite au passage de la tempête Klaus du 24 janvier 2009, de nombreux dégâts ont été recensés notamment sur des biens non assurables. Le décompte total de ces dépenses s'élevait alors à 49 853,76 € HT.

Des aides financières ont donc été sollicitées notamment auprès de l'État et du Conseil Général des Landes.

Au vu de l'attribution de subvention du Conseil Général des Landes et de la réception de devis jusqu'à en attente, le plan de financement correspondant se définit désormais comme suit :

- État	16502,78 € HT
- Conseil Général des Landes	22213,27 € HT
- Autofinancement	9679,01 € HT

Après en avoir délibéré, le Conseil Municipal, à l'unanimité,

APPROUVE le nouveau plan de financement prévisionnel ci-dessus,

DÉCIDE de solliciter une aide financière auprès de l'État à hauteur de 16502,85 € HT.

On peut se féliciter que la solidarité départementale se soit exercée comme l'avait promis le Président du Conseil Général. En revanche, à Ondres comme dans les autres communes des Landes, nous attendons encore que la solidarité nationale s'exprime, elle avait aussi été promise par le Président de la République...

6- Adhésion au groupement de commandes pour l'acquisition de défibrillateurs

Le Conseil Municipal après en avoir délibéré, à l'unanimité,

DÉCIDE d'adhérer au groupement de commandes constitué pour la passation du marché de fourniture et livraison de défibrillateurs

AUTORISE Monsieur le Maire à signer cette convention.

En France, 50 000 décès par an (source : SAMU de France) sont causés par un arrêt cardiaque inopiné ou une mort subite. Les pouvoirs publics devant ce véritable problème de santé publique, se sont engagés à remédier à cela. L'utilisation des défibrillateurs automatisés externes par des personnes non médecins tente d'apporter une solution à cet enjeu national. Il est le premier maillon de la chaîne de secours. On estime que 3 000 à 4 000 vies pourraient ainsi être sauvées chaque année.

Une partie des communes et communautés de communes des Landes par l'intermédiaire de l'Association des Maires des Landes s'est équipée en défibrillateurs.

Adhérer au groupement de commandes va permettre à la commune d'Ondres d'acquiescer au moindre coût trois défibrillateurs qui seront installés au sein des équipements sportifs et culturels de la commune.

Des formations à l'utilisation des défibrillateurs seront ouvertes à la population et assurées par les sapeurs pompiers. Les personnes intéressées sont priées de se faire connaître en Mairie. ■

De nouveaux espaces

pour la mairie



À partir de janvier, les services d'Urbanisme et de Police Municipale accueilleront les administrés dans une annexe de la mairie: la maison Béquite située chemin de cantine.

Les bureaux actuels de ces deux services étaient devenus vraiment trop exigus pour permettre un travail de qualité et surtout un accueil à la hauteur des attentes des Ondrais. Aujourd'hui, nos trois policiers municipaux partagent un bureau de 15 m², qui de plus, sert de passage pour accéder au bureau de la Directrice Générale des Services... Comment dans de telles conditions assurer la confidentialité nécessaire au traitement des affaires de police ?

Il en est de même pour le service d'urbanisme qui accueille le public dans un bureau où il est impossible de déplier un plan et où les dossiers s'empilent faute de place.

Désormais, les policiers municipaux disposeront d'un local d'accueil avec accès indépendant pour respecter la nécessaire discrétion attachée à leur mission. Le travail administratif s'effectuera dans un bureau séparé, au calme. Les policiers disposeront enfin d'un véritable vestiaire avec douche. Quand on connaît les efforts physiques qu'ils réalisent l'été pour assurer l'accueil et la sécurité à la plage, cet équipement était plus qu'indispensable !

Les employés du service d'urbanisme vont eux aussi disposer d'un véritable espace d'accueil du public. Cet espace permettra de recevoir dans de bonnes conditions à la fois les administrés Ondrais, mais aussi les professionnels grâce à une petite salle de réunion. Le service bénéficiera aussi d'espaces adaptés pour le stockage des archives.

Le déménagement de ces deux services va permettre de libérer des espaces au sein de la mairie. En cours d'année 2010, les locaux seront réaménagés pour, là encore, améliorer l'accueil et les services rendus aux Ondrais. ■

Le nouveau restaurant scolaire

a ouvert ses portes

Le 20 octobre, la Maire Adjointe à l'éducation a accueilli plus de cinquante familles afin de visiter le nouveau restaurant scolaire sur le site de l'école élémentaire. Les services des affaires scolaires, l'équipe de restauration, l'équipe d'animation et le service technique n'ont pas ménagé leur peine pour que tout soit fin prêt pour l'accueil des enfants à la rentrée des vacances de la Toussaint.

Les deux salles de restaurant, équipées avec un mobilier favorisant la convivialité lors du repas (pièges à son, mobilier coloré, nombre réduit d'enfants par table...) ont reçu un plébiscite de la part de tous. La disparition des déplacements en bus pour se rendre à l'ancien réfectoire, avenue de la plage, permet aux enfants de bénéficier d'une véritable pause méridienne. La salle d'animation construite avec le restaurant scolaire accueille un espace ludothèque



permettant à chacun de se détendre avant ou après le repas.

Une inauguration du nouveau réfectoire sera organisée le 6 février 2010 afin que chacun puisse découvrir ce nouvel équipement. ■

Réunion Publique : Un vaste tour d'horizon

La réunion publique proposée par le maire Bernard Corrihons était la deuxième cette année. Et les quatre-vingts personnes présentes n'ont sans doute pas été déçues, car cette réunion allait permettre un vaste tour d'horizon des orientations locales. Éric Guilloteau en charge du développement économique et touristique au sein du Conseil Municipal l'a dit sans détours : « la ligne à grande vitesse et la gare de Bayonne seront un atout essentiel pour le développement du Sud des Landes et particulièrement du Seignanx.

Cela n'empêchera pas une grande vigilance au niveau du tracé. Quant à l'eau potable, c'est le SYDEC qui gèrera l'usine de production d'Ondres. Nous souhaitons que le SYDEC assure aussi sa distribution ». Le public attendait des informations sur le futur parc commercial. C'est avec prudence qu'Éric Guilloteau allait aborder le sujet : « Aujourd'hui la SODEC, groupe spécialisé dans l'immobilier commercial étudie toutes les faisabilités, mais ce n'est qu'en décembre que nous aurons à nous déterminer ». Le corollaire de ce parc et des nombreux emplois prévisibles c'est l'habitat. Bernard CORRIHONS a indiqué qu'il serait abordé sous toutes ses formes, mais surtout l'habitat social et l'habitat accessible aux jeunes Ondrais. Une étude a été confiée à la SATEL sur deux zones à urbaniser Darrigrand et Tamatave ; le choix de leur ouverture se fera à l'issue de ces études.

Le Maire était particulièrement attendu sur les déplacements, tant il est vrai « qu'il y a beaucoup à faire ». Rond Point de Labranère, sens de circulation à Sainte Claire, Chemin de Cantine, ont été abordés avec conscience de la difficulté et finalement consensus.



La navette de la plage, gros succès de l'été avec 32 000 passagers, transportait l'auditoire vers le projet d'aménagement de la plage et bien sûr la mise en réalisation de 16 hectares dévolus à des espaces touristiques. Pour ce dossier aussi, ce trimestre sera déterminant.

Muriel O'BYRNE responsable des affaires scolaires évoqua le Pédibus, puis le futur réfectoire de l'école. Avec ses panneaux solaires et son puits canadien, le bâtiment est écologiquement exemplaire. Il sera mis en service dès la rentrée des vacances de Toussaint.

Il restait au Maire à évoquer les futurs locaux qui accueilleront la Police Municipale et le service urbanisme dont l'ouverture est prévue pour le mois de janvier et à une question sur l'imposition locale, de préciser que l'année 2010 sera marquée du sceau de la pause au niveau des réalisations et des impôts locaux.

Le pot de l'amitié dès lors était le bienvenu. ■

Les piétons en sécurité

le long de la nationale



Tous les Ondrais ont pu le constater, nombre d'entre eux l'ont utilisé... Le trottoir bordant la nationale 10, allant de l'ancienne poste à la rue du docteur Lesca, a été réaménagé. L'enrobé du trottoir a été refait pour améliorer le confort de déplacement. Les employés du service technique ont installé du mobilier urbain pour rendre le trottoir à sa vocation première :

le cheminement piéton. Ce trottoir sert en particulier au Pédibus tous les matins pour permettre aux enfants du centre bourg d'aller à l'école à pied.

Ces aménagements sont définitifs devant la poste, ils sont encore provisoires devant le chantier Bouygues. Une fois la résidence terminée, les services techniques installeront les mêmes barrières tout le long du trottoir. Des aménagements identiques seront réalisés au niveau du carrefour de la mairie et le long de la route de Saint Martin. Ces aménagements s'inscrivent dans le cadre d'une démarche de développement durable initiée depuis quelques années avec les cheminements piétons reliant les espaces publics du centre bourg. Petit à petit, nous rendons de l'espace aux piétons, aux personnes à mobilité réduite, aux poussettes, aux rollers, aux vélos, au transport collectif... l'ère de « la Voiture Reine » de tous les espaces est bien terminée à Ondres. ■

Agitateurs de loisirs actifs pour les 3 - 17 ans cet automne!

L'expérience de stages sportifs (tennis de table et volley) proposés cet été aux 11-13 ans dans le cadre d'un partenariat entre le service jeunesse et les sections du foyer d'éducation populaire avaient reçu un vif succès de la part des participants. Aux vacances de Toussaint, les Pré ados ont prolongé ce partage, en y associant en plus les bénévoles de la section cyclotourisme. Ensemble, les participants ont imaginé une sortie découverte vélo d'une quarantaine de kilomètres. Cette initiative permet aux « Pré ados » de découvrir une nouvelle pratique sportive avec leurs aînés.



Aux dernières vacances, le Centre de Loisirs a pénétré l'univers des légendes, puisant dans l'imaginaire des enfants. Le club des « 11- 13 ans » est redevenu cet espace de rendez-vous et le tremplin aux activités favorites des Pré ados, au même rythme que cet été. La Maison des Jeunes a permis de concrétiser les projets de jeunes : jeu de piste nocturne la veille d'Halloween, organisé à l'initiative de quelques-uns ou encore sortie découverte au Musée des Sciences de San Sebastian.

Les Trolls, les Laminaks et les histoires de Merlin ont conquis les plus jeunes, toujours avides d'histoires. Allez hop, les déguisements s'enfilent, les personnages nouveaux apparaissent, et les histoires s'inventent et s'illustrent avec un kamishibai*.

Le Centre de Loisirs, c'est un terrain d'aventures, on se régale : un jour c'est une boum, un autre c'est la projection d'un film à Capranie, plus tard on cuisine des gâteaux bizarres : violets, verts et oranges (c'était la période de la fête des citrouilles, n'est ce pas!).

À côté des activités du Centre de Loisirs, c'est l'univers des Pré ados. On range son vélo et on vient au local librement. Alors de temps en temps, des parties de pokers sont improvisées, une idée d'un goûter crêpes est impulsée. Les jeunes discutent et projettent d'organiser une sortie au bowling de Bayonne pour dans deux jours. C'est possible! Génial! En parallèle, un programme riche d'activités sportives motive, les 11- 13. Chacun choisit de s'engager aux différents stages : ping-pong, volley et/ou sortie vélo. Ces loisirs sont partagés entre bénévoles des sections du Foyer d'Éducation Populaire et les Pré ados enthousiastes.

À la Maison des Jeunes, les ados sont certains de retrouver des connaissances et ont du plaisir à discuter entre eux. C'est bien souvent dans ces circonstances qu'on échafaude des projets à venir. L'animateur sait aussi, éveiller la curiosité des jeunes en les invitant pour une veillée à la projection du film SLAM puis à partager ensemble une pizza.

La sève de la jeunesse accroît le dynamisme des animations proposées au sein du « service enfance jeunesse » de la commune. Bientôt d'autres temps forts sont à vivre comme cet hiver

- Spectacle de Noël offert par la municipalité et le Centre de Loisirs à l'Espace Capranie, le dimanche 13 décembre « Bzzz » pour les 3-5 ans et Hocus Pocus Une vie de siamois pour tout public. Un goûter est offert à l'issue des spectacles.
 - une journée ski programmée par le service jeunesse.
- Prendre les informations auprès des animateurs. ■

* kamishibai : théâtre ambulant au Japon où des artistes racontent des histoires en faisant défiler des dessins devant les spectateurs.

L'expression de la **Majorité** *

Des dossiers importants... lourds de sens et d'orientations, ce bulletin en regorge. Ces quelques lignes s'arrêteront pourtant sur trois dossiers sans doute bien plus lourds encore en matière d'orientation à long terme : la Ligne à Grande Vitesse, la distribution de l'eau potable, la mutualisation de la taxe économique sur l'ensemble du territoire.

Nous le ferons en quelques mots, telle est la loi de la concision. Oui nous sommes favorables à la mutualisation de la taxe économique sur l'ensemble du territoire. Dans le respect intégral des intérêts spécifiques des communes, dans l'affirmation d'une véritable ambition pour le Seignanx.

Oui nous sommes favorables à un Service Public de l'eau potable. Dans un souci de qualité maintenue, dans un souci de réduction des coûts pour les particuliers. Oui enfin nous sommes favorables à la Ligne à Grande Vitesse parce que c'est une clé essentielle pour le développement de notre territoire. Dans une vigilance totale du respect des riverains concernés par le tracé. Nous sommes pour le développement des logements sociaux, pour une action sociale plus juste et mieux répartie par la création du Centre Intercommunal d'Action Sociale. Dire oui, soutenir, encourager, proposer, c'est aussi cela le courage et le réalisme politique. Car il est rare que le train repasse deux fois. ■

L'expression de l'**Opposition** *

NOS IMPÔTS LOCAUX (suite)

À ce jour chacun d'entre nous a reçu sa feuille d'impôts locaux et a pu constater (malheureusement) que la hausse de 9,5 % de la part communale, annoncée puis confirmée publiquement par la majorité en place, s'avérait en dessous de la réalité comme nous vous l'avions indiqué dernièrement dans ce même bulletin.

En fait il en résulte bien une augmentation moyenne comprise entre 12 et 13 % pour la grande majorité des contribuables ondras. Comme le faisait remarquer un de nos concitoyens lors de la dernière réunion publique il est grand temps de faire coïncider les réalisations avec les moyens de la commune notamment en période de crise. Pour cela il conviendrait

de ne plus confondre envies et besoins, désirs et réalités. En réponse à cette interpellation M. le Maire reconnaît la nécessité de faire une pause compte tenu des circonstances. En ce qui nous concerne il eut été préférable que celle-ci intervienne un peu plus tôt et notamment au moment de fixer les derniers taux d'imposition. Mais au vu des orientations déjà prises n'était-il pas déjà trop tard ? Cela ne remet pas en question la nécessité d'améliorer le bien être des ondras, mais au contraire, confirme la nécessité d'établir un ordre de priorité en adéquation avec la situation financière de la commune. ■

Communauté de Communes



Courses

du Seignanx 2009

La Course 2009 a connu une belle affluence. Malgré une météo mitigée, 90 coureurs étaient engagés dans la course des 15 km.

Cette année, c'est l'école élémentaire de Saint-André-de-Seignanx qui a remporté le Trophée André BARROMES. ■



RÉSULTATS

15 km

1^{er}: GARAY Jérôme
2^e: FERNANDES Antonio
3^e: RICHOMME Laurent

1^{er} féminine: AROTCARENA Virginie

5 km

1^{er}: IRIGOY Julien
2^e: LAXAGUE Dominique
3^e: MEHATS Claude

1^{er} féminine: BOUTON Manon

2 km

1^{er}: JONCQUER Julien
2^e: RICHOMME Benjamin
3^e: DELECOURT Celen

1^{er} féminine: ALOSO Alexy

Forum de l'emploi

Coup d'essai, coup de maître

Pour la première fois, en 9 éditions, l'espace Capranie accueillait le Forum de l'Emploi du Seignanx organisé par le Comité de Bassin d'Emploi. Dans son discours d'accueil, Bernard Corrihons a félicité son directeur, Stéphane Montuzet et toute son équipe, pour le travail réalisé tout au long de l'année au profit des chercheurs d'emploi du Seignanx.

« En cette période de crise, nous avons la grande chance dans le Seignanx, d'avoir un outil d'accompagnement et d'insertion des personnes en difficulté. » Lors de cette matinée, le Forum de l'emploi a permis à 60 recruteurs et 400 chercheurs d'emploi



de créer un premier contact direct. Tous les participants se sont félicités des conditions d'accueil et d'organisation... il y a fort à parier que lors de sa 10^e édition le Forum de l'Emploi retrouve le chemin de Capranie. ■

Rencontre avec les gens du voyage



Depuis de nombreuses années, la Communauté de Communes du Seignanx organise un concours de peinture sur des thèmes variés. Ainsi, en jan-

vier 2010, les artistes devront déposer leurs œuvres sur le thème de « la culture Tsigane ».

Afin d'associer les enfants du voyage à ce concours, un atelier artistique a été réalisé le 3 octobre 2009 sur l'aire de grand passage d'Ondres en présence de Jean Baylet, Marie-Hélène Dibon et Patrick Vergez, délégués de la Commission Animation, Bernard Corrihons maire d'Ondres et Marina Ducasse gestionnaire de l'aire.

Une quinzaine d'enfants de 3 à 11 ans ont participé avec beaucoup d'enthousiasme; ils ont réalisé une œuvre commune et de nombreux dessins. Un vrai moment de plaisir et d'échanges!!! ■

Dossier

à la une

Culture

Lors du précédent mandat, l'équipe municipale a souhaité doter la Commune d'Ondres d'un complexe dédié à la Culture, tant à sa diffusion qu'à sa pratique, affirmant ainsi sa volonté de considérer la culture comme un des éléments fondamentaux de l'épanouissement personnel et de lien social.

Nous souhaitons donc que cet espace réunisse un ensemble de savoir faire, de savoir être, au bénéfice de tous les Ondrais.

Notre politique culturelle s'articule ainsi autour de quatre enjeux principaux :

- notre volonté de s'adresser au plus grand nombre, en touchant toutes les générations à travers un choix riche et varié
- une prise en compte de toutes les formes culturelles et mouvements artistiques, dans une égalité de traitement de tous les styles et supports
- de favoriser une diversité culturelle dans une politique qui veut s'attacher autant à la valorisation du patrimoine qu'à la création contemporaine, en privilégiant toujours qualité, innovation, recherche et accessibilité
- notre volonté de placer Ondres au cœur de l'action culturelle du Seignanx.

Nous souhaitons que ces enjeux se déclinent dans chacun des domaines artistiques et culturels à travers la programmation offerte qui intégrera :

Le patrimoine :

- travail sur la mémoire collective, les traditions populaires, le patrimoine culturel de la région

Le spectacle vivant :

- musique, danse, théâtre, chant

Les arts visuels (arts plastiques, audio visuel, cinéma, photo)

- Accueil d'expositions, ciné/débat, ateliers de création

Les arts graphiques : le livre et la lecture publique

- Animations autour du livre et des différentes formes d'écriture,

La culture thématique (scientifique, technique...)

- Expositions et conférences,

L'aide et le soutien à la création artistique :

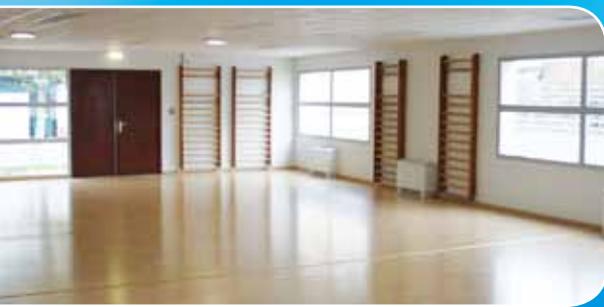
- Accueil d'artistes en résidence

L'aide et le soutien aux acteurs culturels locaux

- Aide à la mise en œuvre de manifestations culturelles transversales,

Notre programmation culturelle fait ses premiers pas et nous vous invitons à la découvrir. En effet, vous trouverez dans le programme ci-après*, des spectacles éclectiques, qui, nous l'espérons, vous apporteront plaisir et satisfaction. Votre présence nous encouragera à poursuivre et développer une politique culturelle partagée, toujours plus ambitieuse dont la politique tarifaire permettra de mettre chaque Ondrais au cœur de notre action.

* Une plaquette détaillant tous les spectacles à venir sera distribuée, début janvier.



Capranie, un espace dédié à la culture

Avec sa grande salle de spectacle de 500 places (800 places debout) et son espace scénique équipé, Capranie devient de plus en plus un rendez-vous incontournable pour la diffusion de spectacles vivants dans le sud des Landes. L'espace Capranie, c'est aussi une salle annexe de 90 m² permettant l'accueil d'activités culturelles variées (chant, théâtre, musique, cours de Gascon...). La salle de danse de 120 m², conçue et équipée pour l'accueil des activités d'expression corporelle, vient compléter cet équipement qui se veut avant tout un lieu de croisement des pratiques culturelles de nos concitoyens.

Aujourd'hui diverses associations bénéficient de l'espace Capranie et de ses équipements pour l'organisation de leurs activités. Les écoles ainsi que différents partenaires institutionnels utilisent aussi les multiples possibilités de cet équipement.

Après deux ans de fonctionnement, la programmation culturelle de l'espace Capranie est résolument tournée vers la diversité. Diversité des publics mais aussi des disciplines artistiques. Théâtre, musique, danse, cinéma, sont chaque mois mis à l'honneur dans un espace qui a pour ambition de favoriser l'accès à la culture pour tous.

La bibliothèque municipale

L'équipe de professionnels s'inscrit dans une démarche d'accompagnement culturel des publics. Une implication que nous retrouvons autant au niveau de l'école avec l'accueil régulier de classes, la participation à des projets partenariaux et l'organisation de manifestations culturelles en direction de tous les enfants, qu'au niveau de la population avec une ouverture régulière de l'équipement tout au long de l'année et l'organisation d'animations thématiques. La politique d'acquisition des ouvrages permet d'offrir une diversité de documents adaptée aux demandes du public.

Pour ce faire, de nombreux bénévoles soutiennent l'équipe professionnelle et partagent avec elle l'idée et l'envie de positionner la bibliothèque comme un vecteur culturel d'intégration sociale et d'épanouissement personnel.

Rappelons que la bibliothèque a vocation à rassembler tous les publics, dans leur diversité, ce qui en fait un espace public particulier : rares sont les services publics fréquentés volontairement par la population qui s'adressent ainsi à toutes les classes d'âges et catégories socioprofessionnelles. En cela, la bibliothèque est avant tout un projet démocratique dans sa volonté de rendre accessible au plus grand nombre, le livre.

Cependant, consciente des limites actuelles offertes par la bibliothèque en terme de localisation et d'espace, la municipalité souhaite engager un travail de réflexion sur son rôle et ses missions afin de lui donner les moyens de participer pleinement à notre volonté de continuer à développer une action ambitieuse de lecture publique qui s'inscrit tout naturellement dans le cadre de notre politique culturelle.



À l'Espace Capranie en 2010

Le Seigneur des agneaux

Le Seigneur des agneaux, c'est avant tout l'histoire d'un patrimoine en perpétuel mouvement et la volonté partagée de transmettre à chaque génération la mémoire collective de notre région.

Espace Capranie - Dimanche 6 décembre à 15h00
dans le cadre du Téléthon.

Bzzz...

Un univers poétique tout en onomatopées, bruits et musique qui laisse libre cours à l'imagination des tout petits. Une rencontre avec un monde improbable à savourer en famille.

Espace Capranie - Dimanche 13 décembre à 14h15
Entrée libre

Hocus et Pocus, une vie de siamois

Un spectacle de clowns évoluant dans un univers de jonglerie moderne, de binôme orchestre symphonique reggae, de lanceur de couteaux et de grande dérision pour le plaisir des petits et des grands.

Espace Capranie - Dimanche 13 décembre à 15h00
Entrée libre

Chansons de Paname

Chansons de Paname nous propose de découvrir ou de redécouvrir un répertoire de chansons du début du siècle dernier. Et si on dansait... Chansons de Paname vous propose de vous retrouver quelques heures avant le spectacle pour un bal musette où Java et valse viendront s'entremêler avec des danses gasconnes.

Espace Capranie - Samedi 30 janvier - Bal musette
à 17h30 - Concert à 20h30

Nadau

On ne les présente plus tant leurs concerts sont des rendez-vous mémorables. Le groupe béarnais Nadau n'a eu de cesse depuis sa création de populariser la chanson contemporaine occitane. Nadau c'est un répertoire riche et varié dans lequel la guitare électrique vient s'égueuler avec la cornemuse landaise;

Espace Capranie - Samedi 13 février à 20h30

Mots de femmes

Dans le cadre de la journée internationale de la femme, l'espace Capranie vous propose trois jours d'expositions, de rencontres et de spectacles.

Espace Capranie - Du 6 au 8 mars 2010

En attendant qu'elle tombe

(compagnie les images in air)

Entre théâtre et danse, entre les airs et le sol, entre rêve et réalité, la compagnie les images in air nous présente leur nouveau spectacle. Accueillie à l'espace Capranie dans le cadre d'une résidence artistique, la compagnie nous propose un spectacle de danse aérienne utilisant des rubans de tissus.

Espace Capranie - Vendredi 30 avril 2010 à 20h30
Entrée libre

Festi'mai à Ondres

La 13^e édition du Festimai aura lieu du 1^{er} au 29 mai 2010. L'espace Capranie participera à ce festival intercommunal en accueillant un spectacle.

Au moment où nous imprimons ce bulletin la programmation du Festimai 2010 n'étant pas encore fixée, nous ne pouvons vous donner plus de précisions sur le spectacle qui sera accueilli à Ondres



En 2009, ils nous ont régalé
à Capranie



PAUL COLINS
Mars 2009

CINÉMA MUET, PIANO PARLANT
Avril 2009

L'ENFANT DU MANÈGE
Mai 2009

TÉTÉ
Mai 2009

BELOU
Juin 2009

WALLY
Octobre 2009

ENTERRE SOUS X
Octobre 2009

Forum des Associations

Soucieuse d'encourager et de dynamiser le mouvement associatif local, la Ville d'Ondres a organisé le 19 septembre dernier, à l'Espace Capranie, le 1^{er} Forum des Associations de ce nouveau mandat. Cette manifestation a permis aux responsables associatifs de présenter au public leurs structures, leurs actions et leurs activités.

Les visiteurs ont pu découvrir, comparer, tester, et choisir parmi un large éventail d'activités sportives, ludiques, sociales ou tout simplement amicales. Le



mauvais temps dont nous avons été victimes n'a pas altéré notre enthousiasme puisque nous comptons bien renouveler cette expérience. ■

Foyer Yvonne Loiseau



La Journée des associations a donné l'occasion à la municipalité de procéder à la pose d'une plaque au Foyer d'Ondres qui portera désormais le nom d'Yvonne Loiseau. L'actuel président du FEPO, Claude Mussat, a rappelé avec émotion tout ce que représentait Yvonne dans la vie de son association depuis que la présidente de 1979, Paule Rousseau, ait fait appel à celle qui allait aussitôt s'impliquer dans l'animation du club 3^e âge.

Ancienne conseillère municipale de Georges Lafont, Yvonne Loiseau participa activement à la création et au fonctionnement de multiples activités spécifiques pour les retraités, des jeux de société aux voyages

en passant par le bridge, le chant, la gymnastique. Quand fut inauguré, en 1983, ce « Foyer club restaurant », Yvonne Loiseau en devint la première responsable. Elle le resta jusqu'à son décès en 2002. La plaque au nom d'Yvonne Loiseau rappellera aux utilisateurs du Foyer club restaurant que cette « grande dame », comme l'a dit Claude Mussat, « n'a jamais été une personne qui aimait occuper le devant de la scène. Elle n'a jamais été présidente, ni même membre du bureau. Elle n'aimait pas les honneurs... Pour elle qui n'avait pas d'enfants, ses amis du club du 3^e âge étaient tout, ils étaient sa famille ». La plaque au nom d'Yvonne Loiseau a été dévoilée par le maire, Bernard Corrihons et Marie-Thérèse Espeso, adjointe à la vie associative, en présence des anciens et actuels présidents du Foyer d'Éducation Populaire.

Informations diverses du Foyer :

- Le **repas de Noël** des seniors aura lieu le **vendredi 11 décembre 2009**
- Le **cahier de rentrée** du Foyer qui a été diffusé dans le **dernier magazine municipal a été financé par le Foyer.** ■

Vide grenier des Parents d'élèves

Mercredi 11 novembre 2009, l'Association des Parents d'élèves d'Ondres a organisé son traditionnel vide grenier au Complexe sportif Larrendart et place du Fronton.

Nous vous rappelons que l'argent ainsi récolté est entièrement réservé aux écoles ondraises (maternelle et primaire). Notre seul but est de réduire au maximum la participation financière demandée aux familles lors des activités ou sorties extra scolaires afin qu'aucun enfant n'en soit privé pour des considérations purement économiques. C'est pourquoi au nom de tous les enfants nous remercions toutes les personnes qui collaborent avec nous afin que cette journée soit un succès (mairie, écoles, parents...).

À vous aussi, chers visiteurs et exposants les enfants vous disent MERCI.

Vous avez raté cette journée et le regrettez!



Nous avons un scoop : Ce traditionnel rendez-vous est annuel.

Rendez-vous est donc pris l'an prochain jeudi 11 novembre 2010 même endroit. ■

Olga ORTEGA

Vice-Présidente des Parents d'élèves d'Ondres

Retour sur les moments forts de l'année 2009

Janvier

L'année 2009 a bien mal démarré à Ondres. La tempête Klaus nous fait passer un bien mauvais week-end à tous. Pour certains Ondrais, ce fut bien pire : plusieurs jours sans électricité, des arbres tombés sur la maison, sur la voiture, des jardins dévastés... Heureusement, les dégâts ne furent que matériels. La forêt, elle, ne s'est pas encore remise de cet épisode, les Ondrais qui s'y promènent savent qu'elle porte encore les stigmates de la tempête. Cet événement a démontré que la solidarité locale n'est pas un vain mot. Mais malheureusement, il a aussi mis en évidence la désorganisation des services publics liés au désengagement de l'État.

Février

Les jeunes Ondrais, du plus petit au plus grand ont défilé au son de la Battucada Brésilienne pour le



LA TEMPÊTE KLAUS



CARNAVAL

Carnaval. L'édition 2009 fut une belle réussite. Phénomène rare mais malheureusement pas si exceptionnel, le lac de la Laguibe a débordé suite à des pluies importantes tout au long de l'hiver dernier.

Mars

Un groupe de jeunes rockeurs Ondrais a fait ses premiers pas sur la grande scène de Capranie : Les Naugthy Brats. Les Sales Gosses avaient invités Paul COLLINS pour les accompagner. La soirée fut chaude, à quand la prochaine ?

Avril

La chorale Los Esclatats a soufflé ses 10 bougies. Ce chœur de femmes et d'hommes qui se produit ici et là, chante uniquement en Gascon. À bientôt pour leur prochain concert.

Mai

Le Festi'Mai a connu un incroyable succès cette année. Partout dans le Seignanx, les concerts ont affiché Complet. À Ondres, Tété a enflammé Capranie, prouvant une fois de plus l'utilité d'une telle salle de spectacle pour notre commune.

Avec les beaux jours, l'expérience du Pédibus s'est installée dans la durée pour mener les enfants à l'école à pied jusqu'à la fin de l'année scolaire.

Juin

Lors de son dernier match de la saison, l'A.S.O. a assuré son maintien en Fédérale 3. Encore bravo à toute l'équipe qui a su faire preuve de solidarité tout au long d'une saison difficile.



NAUGHTY BRATS • PAUL COLLINS

ECLAT, sur tous les fronts...



Depuis le forum des Associations ondraises, le 19 septembre, notre association a fait feu de tous bois dans plusieurs domaines...

Tout d'abord, la chorale « Los Esclatats » a participé avec succès à la « dimenjada gascona » organisée par Gascon Lanas à Montfort-en-Chalosse, aux côtés du groupe bazadais « Lous Cap Negues ».

La banda des « Chaouche-Padère » poursuit quant à elle ses animations. Elle a participé entre autres au soixantième anniversaire de la création d'Emmaüs, à Tarnos, en animant bénévolement la vente du dimanche matin et en prenant le repas en commun avec les Compagnons.

Beau succès aussi pour les fêtes d'Ondres. Elles se sont déroulées dans un très bon esprit, les innovations de l'année comme le Point Repos ont trouvé leur place.

L'été à la plage

À pied, à vélo, en navette, cet été la plage fut plus accessible, pour les touristes mais aussi pour les Ondrais. Les nouveaux aménagements et le service de navette ont rencontré un franc succès.

Il en a été de même pour les manifestations portées par les associations ou l'Office de Tourisme. Avec en plus une météo particulièrement clémente, l'été a été très agréable à Ondres.

Septembre

Même si une classe a été supprimée en maternelle, la rentrée s'est déroulée dans de bonnes conditions dans les deux écoles Ondraises.

Le Forum des Associations organisé par la municipalité a permis à chacun de découvrir ou de mieux connaître les nombreuses associations Ondraises. Depuis, le local du Foyer d'Éducation Populaire porte du nom d'Yvonne Loiseau qui en son temps fut une animatrice hors pair du foyer.

Octobre

Nicolas Miremont, un jeune pelotari Ondrais a été sélectionné en équipe de France pour participer aux championnats du Monde Espoirs de Baline en Argentine. Cette sélection est venue couronner la belle saison 2008 2009 de l'U.S. Larrendart.



ÉCOLES ONDRAISES



TÉTÉ



LOS ESCLATATS



NICOLAS MIREMONT

Notre amicale, à l'initiative de Michel Darriet, a obtenu un prix de l'agence de Tarnos de la Banque Populaire du Sud-Ouest. Le projet primé vise à doter de documents pédagogiques et audiovisuels l'école maternelle d'Ondres pour l'apprentissage de la langue gasconne.

Cela récompense les efforts d'ECLAT en faveur de cette langue, entamés depuis dix ans maintenant par Miquèu Baris, sans oublier l'atelier de danses traditionnelles animé par Maryvonne Rump.

Pour en savoir davantage, visitez notre site : <http://chaouchepadere.hautetfort.com/> Adishatz e a lèu... ■

Le Président
Miquèu **BARIS**

Hommages à Claude DUPREUILH



Né à Arcachon, c'est dans les Landes à Solférino que Claude a passé son enfance. Sans doute est-ce là qu'est née chez lui, sa passion pour la chasse. De la chasse Claude aimait l'esprit de liberté, celui des grands espaces et puis aussi celui de la préservation de la nature. Il aimait se retrouver dans sa guithère dans les Barthes de Sainte Marie de Gosse.

C'est adolescent que Claude est arrivé à Ondres. Ce fut pour en épouser aussitôt l'esprit, l'ambiance et les coutumes, ce fut pour en mesurer les contours, en arpenter les chemins. Solférino fut son école de la vie, Ondres serait désormais sa vie et il allait s'impliquer dans de nombreux domaines. La chasse bien sûr, il fut donc à l'origine de l'ACCA qu'il présida pendant de longues années.

La guerre d'Algérie allait mettre une longue parenthèse à la jeunesse de Claude. Des mois passés là-bas loin des siens, loin de sa ville; comme beaucoup il en revint semblable et pourtant différent. Les pages de l'insouciance s'étaient écrites d'une encre indélébile. Alors, plus tard, il adhéra à la FNACA et en devint le président local.

C'est dans l'aéronautique que Claude allait réaliser sa carrière professionnelle, à Bréguet tout d'abord. Il partit ensuite de longs mois à Warton en Angleterre où il participa à la construction du Jaguar. Ce parcours volontaire lui permit d'accéder aux bureaux d'étude. Il rejoignit ensuite Turboméca où il prit sa retraite... peut-être pour se rapprocher un peu plus d'Ondres.

Un Ondres dont il prit une large part à de nombreuses activités. Un Ondres dont très naturellement il sollicita le jugement de ses habitants. Vainqueur, il reçut cet honneur avec modestie et discrétion; il choisit ensuite, sans doute à cause de la maladie, le retrait; il vécut celui de son équipe sans doute avec tristesse, mais surtout avec l'humilité de ceux qui connaissent l'engagement public.

Claude avait de la démocratie une très haute idée. Pendant son mandat, il allait s'occuper d'urbanisme et des travaux, deux fonctions où la rigueur doit s'allier au doigté et à la bonne perception des situations. Il y réussit pleinement, laissant un très bon souvenir auprès des services de la mairie.

Claude, te voici arrivé au bout de ton chemin. Il ne m'appartient pas de dire ici quel sera ton voyage. Je pense à Gabrielle ta maman que la maladie du grand âge a éloigné de sa ville; je pense à Ginette qui trouvera désormais la maison tellement vide, je pense à Alain et ses filles Elodie et Floriane que tu aimais tant, je pense enfin à toute ta famille. ■

Bernard CORRIHONS

...à Gabriel CLAVERIE

Gabriel CLAVERIE vient de nous quitter, et c'est une fois de plus la petite famille des «communaux» qui est dans la peine et avec elle l'ensemble des élus.

A 59 ans, trop tôt, trop jeune... «Popo» n'était sans doute pas des plus expansifs, encore moins ces dernières années, après la disparition de Suzanne sa maman avec laquelle il vivait dans sa maison natale.

Mais Popo était de ceux que l'on fréquentait aisément, que l'on entendait toujours, que l'on soutenait quelquefois.

Vraiment un être aimable, serviable, attachant dont la gentillesse était aussi parfois son talon d'Achille. Ondrais de naissance, «Popo» l'était aussi par son

cœur... De l'école où il était déjà ce gentil garçon, au rugby où il s'engageait toujours sans retenue pour défendre ses couleurs, le rouge et le blanc les seules qu'il ait jamais connues, en passant par une jeunesse joyeuse auprès de ses amis, Gabriel avait su se faire ce second prénom que l'on prononçait toujours avec affection.

«Popo» s'en est allé, discrètement... un peu comme pour finir une vie sur le même tempo. Et avec lui, c'est Ondres qui perd une feuille de plus de son arbre séculaire.

On t'aimait bien «Popo»... A ton frère, à ta sœur, à toute ta famille, nous présentons nos condoléances. ■

Pierre JOANTEGUY

Concours Maisons fleuries

Après délibération des jurys, les résultats sont les suivants :

1^{er} Prix ex aequo :

- M. et M^{me} GROMOFF Ginette et Jean Michel
- M. LAFITTE Jacques
- M^{me} FALICON Évelyne

2^e Prix ex aequo :

- M. et M^{me} LABANDIBAR Christiane et Jean-Jacques
- M. et M^{me} PONS Françoise et Gérard
- M^{me} BACHACOU Solange

3^e Prix ex aequo :

- M. et M^{me} DUFOURG Yvette et Bernard
- M. DAMESTOY Xavier
- M^{me} LEVIN Chantal
- M^{me} BEHOBIDE Christelle

Prix Commerce

- Superette VIVAL (Coiffure Annie, Mrs Destremaut et Oyarçabal), Avenue de la plage ■



Cérémonie du 11 novembre



Plus personne en France ne dira ce que furent les horreurs de la 1^{re} guerre mondiale. Il n'y a plus de survivant. Alors, de cette guerre 14-18, il n'y aura plus jamais de témoignage, plus de mémoire, plus de souvenir. Elle appartient désormais toute entière à l'histoire.

Il reste pourtant encore ces terribles images de corps suppliciés, ces photos de gens amputés, ces récits terrifiants. Et puis, les lettres de ces hommes noyés au milieu de l'horreur, émouvantes, souvent pleines d'amour, d'une écriture qui ne tremblait jamais, d'une orthographe irréprochable.

Tout près de nous, il reste 66 noms inscrits à jamais sur ce monument construit en 1919 dédié à ceux qui ont donné leur vie à la France. Et puis, il reste ce petit cimetière que l'on longe au quotidien quelquefois sans le voir, parfois hélas sans le savoir qui porte en son sein une grande part de l'histoire de notre ville, qui porte aussi dans le cœur de notre terre les corps de nos héros.

Alors, aujourd'hui l'émotion a fait place aux rigueurs de l'histoire. Elle nous conte Verdun, les taxis de la Marne et quelques hauts faits d'armes, elle nous conte les tranchées, les maladies, les corps à corps ; elle nous conte ces femmes restées seules à la

maison et entretenant aussi bien qu'elles pouvaient les fermes, ces enfants soudain abandonnés tout le temps d'une guerre, quittant l'école bien avant l'heure pour aider leur maman, souvent futurs orphelins. L'histoire nous dira les haines, la rancœur, la rancune entre pays ; elle nous dira aussi combien ces hommes partirent fleur au fusil pour une guerre qui devait être éclair, trompés sciemment par ceux qui les gouvernaient.

Il n'y a plus de souvenir, il n'y a plus de mémoire, sans doute peu d'émotion. Alors, un jour se posera la question de la commémoration. Je veux dire ici qu'elle garde tout son sens. Parce qu'il reste l'histoire, ses leçons et ses tristes réalités ; c'est elle qui a fait ce que nous sommes. Parce qu'il y a l'éducation, celle qui nous apprend combien l'homme peut être un loup pour l'homme. Parce qu'il y a les enseignements que chacun d'entre nous doit tirer de ces commémorations : le civisme seul reste le plus sûr antidote à la folie des hommes. Voilà pourquoi le 11 novembre n'est pas un simple jour férié mais bien un jour où l'on apprend. ■

Bernard CORRIHONS

Bibliothèque Municipale d'ONDRES

« Je n'ai jamais eu de chagrin qu'une heure de lecture n'ait dissipé. »

Montesquieu

NOUVEAUTÉS À LA BIBLIOTHÈQUE

ROMANS

Le cœur en dehors

S. BENCHTRIT

La danse du loup (1)

H. QUEYSSAC

La marque du temple (2)

H. QUEYSSAC

Le tribunal de l'ombre (3)

H. QUEYSSAC

Mauvaise fille

J. LEVY

Le roman des rois

M. GALLO

Exit le fantôme

P. ROTH

Le miroir de cassandre

B. WERBER

Mano a mano

F. BOURDIN

L'anneau d'Atlantide

J. BENZONI

Les tribulations d'une jeune divorcée

A. ABECASSIS

Un été prodigue

B. KINGSOLVER

Bella ciao

E. HOLDER

Maruzza Musumeci

A. CAMILLERI

Trois femmes puissantes

(Goncourt 2009)

M. NDIAYE

D'autres vies que la mienne

J.-C. CARRERE

La vague

T. STRASSER

Cinquante ans dans la peau
de Mickaël Jackson

Y. MOIX

Les chaussures italiennes

H. MANKELL

Quinze ans après

A. JARDIN

Gelück se lâche

P. GELUCK

Un roman français

(prix Renaudot)

F. BEIGBEDER

Personne

(prix Femina)

G. AUBRY

Le club des incorrigibles optimistes

(prix Goncourt lycéens)

J.M GUENASSIA

Le cercle littéraire des amateurs

d'épluchures de patates

A.M SHAFFER

Frères de sang

M. OLLIVIER

POLICIERS

Dans les pas du tueur

S. SALA

Peur noire

H. COBEN

Ceux qui se cachent

C. THOMPSON

La forêt des mânes

J.C GRANGE

L'ombre du tueur

I. RANKIN

Horaires d'ouverture de la Bibliothèque municipale :

	MATIN	APRES-MIDI
Lundi		17h00-18h00
Mardi	10h00-12h00*	18h00-19h00
Mercredi	10h00-12h00*	14h00-17h00*
Jeudi		16h45-18h00*
Vendredi		16h45-18h00
Samedi	10h00-12h00 *	

*Accès informatique

Conditions de prêt: 6 €

3 livres par lecteur + 2 BD

Durée du prêt: 21 jours - renouvelable

DOCUMENTAIRES

Craquez pour les œufs cocotte

J.BRANCQ-LEPAGE

La chute du mur

O. GUEZ

Le panier de crabes

V. VASSEUR

BIOGRAPHIES

Et qu'on n'en parle plus

M. SARDOU

BANDES DESSINEES

Le rugby des barbares

S. SIMON

Trolls de troy - Sang famille

C. ARISTON

J'aime pas les gens
qui se prennent pour...

F. CESTAC

Itinéraire des mots bis

Comme chaque année, la bibliothèque a participé activement à la manifestation « itinéraire des mots bis » organisée par la médiathèque des Landes, en direction de la jeunesse.

Les trois premières semaines du mois d'Octobre ont été entièrement consacrées à la Poésie, thème de cette année. Des plus petits aux plus grands, tous ont pu s'adonner à cet Art grâce à une exposition très interactive se composant de deux parcours.

Même les tout-petits de la crèche étaient, pour la première fois de la partie. Toutes les classes de l'école Élémentaire et les grandes sections de maternelle sont venues à tour de rôle profiter d'un moment rare, car le sujet n'est pas souvent abordé. Après le spectacle « enterré sous X » autour du slam, pour les plus grands, en Octobre, la Compa-



gnie Fonfrède et Becker a proposé aux élèves de l'école élémentaire, en Novembre, « Planète poésie ». Sensibilisation joyeuse au monde de la poésie, ce spectacle musical allie dialogues, chansons et poèmes. ■

L'heure du conte

La bibliothèque d'Ondres propose aux enfants de 3 à 9 ans de voyager au travers d'une heure de conte le Mercredi de 10h30 à 11h30.

Cette animation gratuite a lieu un mercredi par mois selon le calendrier suivant:

Les trois prochaines séances auront lieu les Mercredis 16 décembre, 27 janvier, et 31 mars. ■



Pour plus de renseignements:

Bibliothèque Municipale d'Ondres, Chemin de cantine 05 59 45 23 59

Entre las aigas - Le gascon en partage

LO BOCAU DE L'ADOR

Amigas e amics,

L'Ador ne s'es pas tostemp barrejat* dans la mar grana* au bocau* actua.

À l'èpòca preïstorica e dincau sègle XIIIau que's barrejava au dret de Cap Berton*. Lo gof de Cap Berton qu'es la sovenença de la sua arribèra*, quan lo nivèu deu peugue* era mei baish que uei.

Alavetz l'Ador qu'escórreva* dab mantua branca entre Ondres e la mar. Cap Berton qu'èra un pòrt hòrt actiu en la hauta Edat Mejana.

Au sègle XIVau, un aigat* devut a la desnevada* conjugat dab ua tempèsta violenta desviè lo flumi* dinc a un endret aperat lo Plèc, au dret de Soston,

dab ua branca en Massanjas*. Lo pòrt navèth qu'estó aperat Pòrt d'Albret.

L'Ador que mesclava la sua aiga dab las subervèrsas* deu maresc d'Òrcs (lo Bodigau) e de l'estanh de Soston.



Mes los Baionés, deus quaus lo comèrci tirava pena d'aqueth navèth arrèrpè*, tramalhavan* auprès deus reis de França de tant que, au Sègle XVIau lo rei Carles lo IXau encarguè l'engenhairè* Loïs de Foish* de bastir un barratge aquí on lo cors de l'Ador virava au Nòrd entre Baiona e la mar, au lòc-dit lo Trossoat, e de cavar* un agau* dirèctament dincà la mar.

E despuish l'an 1578, L'Ador que's barreja au Bocau Nau, e Pòrt d'Albret qu'es aperat lo Bocau Vieilh.

Los estanhs de Garròs e deu Turc, la laca d'Òssagòr, los estanhs de Pinsòla e de Mòisan que son sovenenças de

la vielha mair* deu flumi.



Adishatz e siitz hardits. ■

ECLAT

LEXIC

Barrejar	Se jeter
Mar grana	Grande mer = océan
Bocau	Embouchure
Cap Berton	Capbreton
Arribèra	Vallée
Peugue	Océan
Escórre	S'écouler
Mantua branca	Plusieurs bras
Edat Mejana	Moyen Âge
Aigat	Crue
Desnevada	Fonte des neiges

Massanjas	Messanges
Flumi	Fleuve
Subervèrsa	Trop-plein
Arrèrpè	Détour
Tramalhar	Intriguer
Engenhairè	Ingénieur
Loïs de Foish	Louis de Foix
Cavar	Creuser
Agau	Canal
Mair	Lit
Lo Boucau Vieilh	Vieux Boucau

Agenda

DÉCEMBRE 2009

Vendredi 11 - Repas de Noël des seniors

Organisé par le Foyer d'Éducation Populaire
05 59 45 38 39

Dimanche 13 - Spectacles de Noël

Offerts par la Mairie à tous les enfants -
05 59 45 29 17 Entrée libre

- 14h15 - « Bzzz »
- 15h00 - « Hocus Pocus une vie de siamois »

FÉVRIER 2010

Samedi 6

- À partir de 10h30 - **Inauguration** du réfectoire de l'école primaire, de la Maison Béquite (annexe de la mairie) et du Parking Tiloun (école élémentaire).

Samedi 13

- 20h30 - **NADAU** - Sur le seignanx

JANVIER 2010

Vendredi 8

- 19h00 - **Vœux du maire et du conseil municipal**

Samedi 9

- 19h00 - **Vœux de l'Association Sportive** Ondraise.

Samedi 30

- 17h30 - **Chanson** de Panam
Bal musette
- 20h30 - **Concert**



Dans le Seignanx

Samedi 19 décembre

Marché de Noël à St Martin de Seignanx - Place Jean Rameau

- Spectacle pour enfants à 10h30 - Gratuit
- Ateliers partenariat avec le Centre de Loisirs : Déco "éclats d'argent et de rubis" pour la place Rameau par CLES Loisirs. Vin chaud. Concours de la plus belle vitrine de la place: venez voter!

Concours des Peintres

La Communauté de Communes du Seignanx organise son concours de peinture sous la forme d'une exposition - **concours qui se déroulera du 30 janvier au 26 février 2010**, à la Maison Clairbois de St-Martin-de-Seignanx. Le concours est ouvert à tous les artistes du Seignanx (Biarrotte, Biaudos, Ondres, St André de Seignanx, St-Barthélemy, St-Laurent-de-Gosse, St-Martin-de-Seignanx et Tarnos) et à toutes les techniques picturales (huile, gouache, aquarelle, dessin).

Cette année, le thème du concours est: « LA CULTURE Tsigane ». Les exposants devront déposer leurs œuvres avant le 28 janvier 2010 (15h) dernier délai au secrétariat de la Communauté de Communes. Renseignements sur le concours au 05 59 56 61 61 ■



Aide au Chauffage du CCAS

Le Centre Communal d'Action Sociale d'Ondres attribue une aide financière en fonction de vos ressources.

- Ressources :

* Prendre en compte le total des salaires et assimilés (pensions, retraites, rentes...) sans la déduction minimale ou frais réels, y compris les revenus des valeurs et capitaux mobiliers, plus valeurs et revenus fonciers ayant alimenté le budget familial au cours de l'année 2008 à l'exception des prestations familiales, sociales et du RSA.

* Calcul du quotient familial: diviser le total des salaires et assimilés par le nombre de parts fiscales et diviser le total par 12

* Être domicilié à Ondres depuis plus de 3 mois

Attribution de l'aide en fonction du barème ci-dessous :

Quotient familial compris entre 0 € et 240 € = 200 €

Quotient familial compris entre 241 € et 500 € = 150 €

Justificatifs à fournir au Bureau du CCAS :

- justificatif de domicile de plus de trois mois

- avis d'imposition ou de non-imposition 2008 de toutes les personnes vivant au foyer

- Relevé d'Identité Bancaire ou Postal

- La copie de la carte d'identité ou du livret de famille

- Attestation récente des droits CAF

- Justificatif du loyer ou de l'emprunt

- 3 bulletins de salaire des trois derniers mois si changement de situation financière en 2009

Date limite pour déposer le dossier au CCAS: 31 décembre 2009

Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h.

Pour tout renseignement: M^{me} Dominique BERHO-DURU
05 59 45 29 12. ■



Révision de la liste électorale d'Ondres pour 2010

- Si vous n'êtes pas inscrit, vous devez vous inscrire à la mairie, Service des Élections, muni d'une pièce d'identité à jour et d'un justificatif de domicile récent.

- Si vous êtes inscrit et avez changé d'adresse, veuillez le signaler à ce même service
Dans tous les cas avant le 31 décembre 2009. ■



Services aux Professionnels

Collecte des huiles végétales :

Vous avez de l'huile végétale en quantité importante et vous souhaitez vous en débarrasser :

Le SITCOM met à votre disposition des fûts de 120 litres au tarif de 20 € l'enlèvement.

Collecte du papier en porte-à-porte :

Le SITCOM Côte Sud des Landes développe la collecte du papier, en venant le chercher directement sur son lieu de production, à savoir, votre établissement.

Si vous êtes intéressé par ces services, contacter le **SITCOM au 05 58 72 03 94.** ■

Décorations de Noël

Installées à partir de début décembre elles font la joie des petits et des grands en illuminant la commune, en lui donnant un air de fête. Mais afin de consommer le minimum d'électricité, depuis deux ans, les

ampoules des décorations de Noël sont remplacées petit à petit par des lampes basse consommation. Pendant les fêtes nous pouvons aussi penser à la préservation de l'environnement. ■

Subventions aux associations.

Demande de subvention des associations.

Les dossiers pour l'année 2010 sont disponibles en Mairie auprès de Stéphanie LAPHOND (Secrétariat des élus) du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 30 à 17 h 00 sauf le mercredi ou peuvent être téléchargés sur le site Internet de la commune. Ils devront être rapportés ou envoyés, dûment remplis et signés, au plus tard le 31 décembre 2009 au Secrétariat des élus.
Tél. : 05 59 45 29 24 ■



Ondres

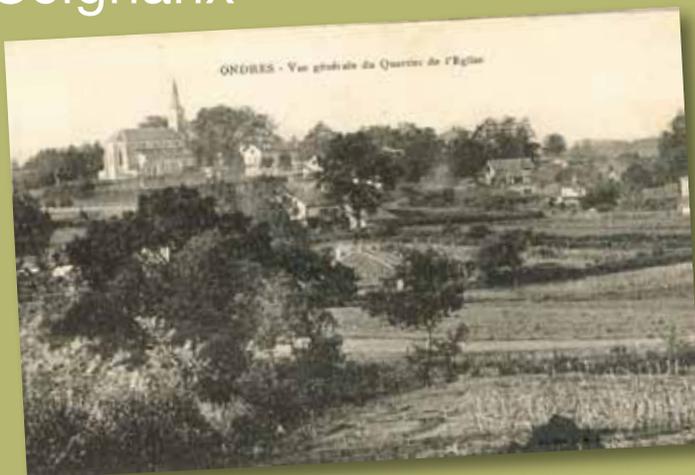
d'hier à aujourd'hui

L'Avenue du 8 mai 1945, Route de Saint-Martin de Seignanx

Une partie du bourg se trouve au début de cette route, avec l'église construite en 1880 sur un terrain de Las-trade, et les écoles, construites dans les années 1900 sur un terrain de chez Darrigrand, la maison de Harsaout, ancien relais de poste, toujours habitée par la famille Darrigrand, la maison Labelle « chez Tilou » construite par son propriétaire entrepreneur Armand Clavières, réalisateur de beaucoup de bâtisses sur la commune. Sa démolition récente a laissé place au parking de l'école primaire. Il y avait 4 fermettes tout à côté, Jouandin, Bellecave, Lagrange et Tambourin chez lesquelles compte tenu de la proximité du bourg nombreux étaient ceux qui allaient chercher le lait matin ou soir, occasionnant de jolies minis réunions avec sources de nouvelles. À Bellecave il y avait une des nombreuses laitières: Margueritte et comme à Jouandin et Tambourin ils pratiquaient le charroi avec des bœufs. À Lagrange, il y a eu du maraîchage, de l'élevage, des gemmeurs père et fils et une cuisinière du château Lavie, la Meuly dite « Le Grandieu »

Tout à côté, on trouvait 2 couturières Marie Deplantier et sa petite Thérèse, excellente cuisinière. Pour les mariages, communions et autres événements familiaux, on n'allait pas au restaurant et encore moins on appelait le traiteur. Avec son matériel, plats, pots, vaisselle et autres, elle se rendait au domicile pour préparer 2 ou 3 jours avant la fête. Elle faisait la pâtisserie elle-même et connaissait parfaitement les proportions nécessaires, le nombre de volailles à tuer suivant le nombre d'invités et la durée de la fête, 2 jours pour certaines noces. Voisin de Thérèse, Janvier le cordonnier qui réparait cartables, harnais, chaussures dont il changeait entièrement les semelles de cuir. C'était un mutilé de guerre et en plus de son échoppe il assurait un poste de concierge aux forges de l'Adour. Un peu plus loin, il y avait 2 officiers, un colonel et un commandant que l'on appelait Samson comme son père vu son importante stature.

Ce secteur comme les autres a subi d'importants changements avec les premiers lotissements, Lissalde sur les terres de Bellecave, Lou Prats sur les terrains de Caprani, Bichta Eder terrains d'Harsaout et Lagrange. L'abattoir de volailles sur le terrain de Moret Caquette a gardé une activité importante durant une quarantaine d'années. On ne peut quitter ce secteur sans parler d'une des merveilleuses chasse aux alouettes au milieu du Lotissement Bichta Eder avec bien sûr un des plus fins chasseurs « Pierrot ». En continuant cette route, on trouve encore les maisons des fermettes Tamatave, Etiennette Bernichou, Chat Noir, Lartec et Biarn avec un garage tout récent d'un descendant de la famille. Le Biarn a toujours été un repère avec son carrefour et la grande croix fleurie chaque année par les fidèles du quartier.



Un peu plus loin, il y a eu dans les années 50 la scierie de l'Impérieux Paul, montée par lui-même, actionnée avec un vieux moteur de camion Rocher Schnedeer de chez Graciet. Plusieurs personnes qui construisaient leur maison, achetaient les arbres sur pied, les portaient avec des bœufs ou autres mulets et venaient les dimanches et lundis débiter avec Paul, planches, madriers et charpentes complètes. Le coût était bien moins élevé que chez les industriels. À cette époque, le travail noir n'avait pas de couleur. Et pour clôturer ce quartier qui se joint au quartier Sarros et dont le pont de l'autoroute est venu modifier le coin de « Pignère » nombreux sont ceux qui ont pendant longtemps jeté un regard admiratif en passant devant Peyroutoun avec son magnifique « pourteuil », dans un coin duquel des descendants ont su pérenniser ce goût de l'entretien. On ne peut oublier ce terrible drame qui a endeuillé ce coin de chez Pignère: Un terrible accident qui a coûté la vie à une adorable fillette de 5 ans.

